

Amts- und Anzeigenblatt der
Stadt Hohenems und der Gemeinden
Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Erscheinungsort & Verlagspostamt,
6845 Hohenems, Einzelpreis € 0,70

136. JAHRGANG | KW 10
Donnerstag, 7. März 2024

s'Blättle

HOHENEMS GÖTZIS ALTACH KOBLACH MÄDER



**MEIN FREUND
TEDDY EDDY –
DAS MUSICAL
15./16. MÄRZ 2024**

GÖTZIS

Nach dem fulminanten Start des Teddy Eddy-Musicals von Ingrid Hofer im Herbst 2023, basierend auf den gleichnamigen Büchern und Musikalben, gibt es nun im März 2024 eine Zugabe – und die erste Vorstellung ist bereits wieder ausverkauft! Die Termine sind: 15. März um 15 Uhr und 16. März um 15 Uhr und 17 Uhr, jeweils im Vereinshaussaal der Kulturbühne AMBACH.

Weitere Informationen und Tickets sind erhältlich unter: www.ambach.at

HOHENEMS

Podiumsgespräch „Frauenwelten“
anlässlich des Weltfrauentags 2024.

Freitag, 8. März 2024, 18.30 Uhr,
OJAH (Kästle-Areal)

ALTACH

Die Jugendgruppe vom Theaterkreis lädt
zur Premiere des Stücks „Girls like that“.

Samstag, 9. März 2024, 19.30 Uhr,
Theater im KOM

KOBLACH

Theaterstück „Die Insel in mir“. Eine Ver-
anstaltung der Aktion Demenz am Kummer.

Freitag, 8. März 2024, 19 Uhr,
Gemeindesaal DorfMitte

MÄDER

Sonntagskaffee mit Möglichkeit zum
Mittagessen.

Sonntag, 10. März 2024, ab 11 Uhr,
Pfarrzentrum, Kirchweg 5

s'Blättle

Jetzt auch digital!



Anmeldung unter: www.sblaettle.at

INHALT

Allgemein	Seite 2
Hohenems	Seite 7
Götzis	Seite 22
Altach	Seite 33
Koblach	Seite 39
Mäder	Seite 44
Anzeigen	Seite 51
Kleinanzeigen	Seite 70

IMPRESSUM

Redaktion

Hohenems: Tel. 05576/7101-1132
Thomas Fruhmann, BA
Celine Moosbrugger
redaktion@hohenems.at
Götzis: Christine Heinzle
Altach: Marc Gächter
Koblach: Johannes Tschohl, BA
Mäder: Sabine Simma
Adressen wie unten

MEDIENINHABER

Stadt Hohenems und
Marktgemeinde Götzis
Verantwortlicher Schriftleiter:
Bürgermeister Dieter Egger
Druck: Vorarlberger Verlagsanstalt
GmbH, Dornbirn

ABGABETERMIN

Abgabeschluss für Inserate ist
jeweils Montag, 17 Uhr.
Bei Feiertagen kann sich der
Annahmeschluss vorverlegen.

ABO + ANZEIGEN

Hohenems: Tel. 05576/7101-0,
Fax DW 1139, Sandra Strammer,
gemeindeblatt@hohenems.at;
Abo: RS Zustellservice,
Tel. 0664/2040400, rs@vol.at
Götzis: Tel. 05523/5986-208,
Christine Heinzle,
gemeindeblatt@goetzis.at
Altach: Tel. 05576/7178-104,
Marc Gächter,
gemeindeblatt@altach.at
Koblach: Tel. 05523/62875-2123,
Fax DW 2138, Johannes Tschohl, BA
gemeindeblatt@koblach.at
Mäder: Tel. 05523/52860-18,
Fax DW 20, Sabine Simma,
gemeindeblatt@maeder.at

Titelfoto: Mira Kuzmanovic



EDITORIAL

Ein Teddy Eddy-Musical stand schon seit Jahren auf der Herzenswunschlister von Ingrid Hofer, bis es im November 2022 endlich konkret wurde. Ursprünglich sollte das Drehbuch von jemand anderem verfasst werden, jedoch wurde beim ersten Treffen mit dem Regisseur und Dramaturgen Heinz Siegfried Tragner schnell klar, dass nur Ingrid selbst für die Theaterfassung infrage kam. Denn für die Bühnenadaption musste noch ein Papa her. Einen Monat später war das Stück geschrieben und gemeinsam mit der Luschnouar Bühne einstudiert. Im Herbst 2023 fand die Premiere statt und sämtliche Aufführungen waren im Nu ausverkauft! Deshalb gibt es jetzt im März exklusiv in der Kulturbühne AMBACH eine Wiederaufnahme: am 15. März 2024 um 15 Uhr (bereits ausverkauft) und am 16. März 2024 um 15 und um 17 Uhr. Kim und ihr Freund Teddy Eddy präsentieren singend und tanzend eine Geschichte über den Wert echter Freundschaft. Ein Erlebnis für Kinder ab drei Jahren! Wir wünschen viel Spaß mit „Mein Freund Teddy Eddy – das Musical“!


Tickets: ambach.jetticket.net oder
tickets@ambach.at | 05523 6406011


Hannes Jochum
Kulturbühne AMBACH


KALENDER


11. Woche


Sonnen-Aufgang 6.43 Uhr
Sonnen-Untergang 18.20 Uhr


 **Montag, 11.3.**
Theresia, Rosina, Wolfram, Konstantin

 **Dienstag, 12.3.**
Engelhard, Maximilian, Almut, Beatrix

 **Mittwoch, 13.3.**
Gerald, Roderich, Judith, Leander

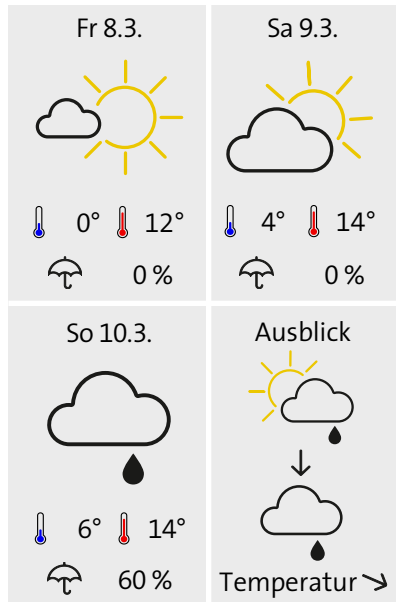
 **Donnerstag, 14.3.**
Mathilde, Pauline, Evelyne, Einhard

 **Freitag, 15.3.**
Klemens M. H., Luise, Lukretia, Diedo

 **Samstag, 16.3.**
Heribert, Julian, Abraham, Rüdiger

 **Sonntag, 17.3.**
Gertrud, Patrick, Gerda, Gertraud

DAS WETTER



DER MOND

Abnehmender Mond bis 9. März.
10. März Neumond. Zunehmender
Mond bis 24. März. Fenster putzen;
Nagelpflege; Einkochen; Blumen
gießen; Obst- und Safttage; Pflanzen
umtopfen und umsetzen; Malerarbeiten;
Unkraut jäten; Mondkur – Abnehmen
und Körperpflege; Gesichtspackung;
Bauen und Heimwerken;

NOTDIENSTE UND SERVICEINFORMATIONEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST AM WOCHENENDE

Hohenems

Samstag, 9. März 2024

Sonntag, 10. März 2024

Dr. Gabriele Summer

Hohenems, Graf-Maximilian-Str. 5a

T 05576 74343

Sprechstunden für dringende Fälle an
Samstagen, Sonn- u. Feiertagen:
jeweils von 10 bis 12 Uhr und
von 17 bis 18 Uhr

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Die Ordination ist für dringende
Fälle von 10 bis 11 Uhr und von
17 bis 18 Uhr geöffnet.

Samstag, 9. März 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Thomas Summer

Götzis, Montfortstraße 4,

T 05523 90951

Sonntag, 10. März 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Ingrid Dünser

Altach, Bauern 9,

T 05576 73361 oder 0664 99725824

WERKTAGSBEREITSCHAFTSDIENST

Hohenems

Bei Nichterreichbarkeit Ihres Haus-
arztes und außerhalb der Ordina-
tionszeit erreichen Sie in der Zeit von
7 – 19 Uhr in dringenden Fällen:

Freitag, 8. März 2024

Dr. Martina Kraxner

Graf-Maximilian-Straße 6/4

T 05576 73785

Montag, 11. März 2024

Dr. Andreas Battlogg

Hohenems, Franz-Michael-Felder-Str. 6

T 05576 73303

Dienstag, 12. März 2024

Dr. Martina Kraxner

Graf-Maximilian-Straße 6/4

T 05576 73785

Mittwoch, 13. März 2024

Dr. Joachim Hechenberger

Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6

T 05576 73303

Donnerstag, 14. März 2024

Dr. Maximilian Barta

Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6

T 05576 73303

Bei Notfällen die Nummer 141
anrufen!

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Außerhalb der Ordinationszeiten
Ihres Hausarztes wenden Sie sich in
dringenden, nicht bis zur nächsten
Ordinationszeit Ihres Hausarztes
aufschiebbaren, Notfällen an die
Nummer 141.

Ordination geschlossen:

Dr. Längle

Dr. Hoch

bis 8. 3.

bis 8. 3.

ZAHNÄRZTLICHE NOTDIENSTE

Hohenems

Samstag, 9. März 2024

Sonntag, 10. März 2024

Carmen Cansado de Noriega

Dornbirn, Arlbergstraße 3

Die Anwesenheit des Zahnarztes
in der Ordination jeweils
von 9 bis 11 Uhr.

Bezirk Feldkirch

Samstag, 9. März 2024

Sonntag, 10. März 2024

Dr. Ursula Schroll

Mäder, Stüdlers Mahd 1

Die Anwesenheit des Zahnarztes
in der Ordination jeweils
von 17 bis 19 Uhr.

Nähere Infos auf der Homepage:
<http://vlbg.zahnaerztekammer.at>

APOTHEKEN NACHT- UND BEREITSCHAFTSDIENST

**für Hohenems, Götzis, Altach,
Koblach und Mäder**

Donnerstag, 7. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Arbogast-Apotheke, Weiler,
Walgaustraße 26
Engel-Apotheke, Lustenau,
Grindelstraße 17a

Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87

Freitag, 8. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke im Messepark, Dornbirn,
Messestraße 2
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87

Samstag, 9. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke,
Feldkirch, Kreuzgasse 22

**Zusatzdienst von 8 bis 12 und von
18 bis 8 Uhr:**

Oswald-Apotheke, Dornbirn,
Moosmahdstraße 35

Zusatzdienst von 17 bis 19 Uhr:
Arbogast-Apotheke, Weiler,
Walgaustraße 26

Sonntag, 10. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke Kaulfus, Hohenems,
Schloßplatz 5

**Zusatzdienst von 10 bis 12 und von
17 bis 19 Uhr:**
Stadtapotheke, Dornbirn,
Marktstraße 3

Vorderland-Apotheke, Sulz,
Müsinenstraße 50

Montag, 11. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Salvator-Apotheke, Dornbirn,
Marktstraße 52
Marien-Apotheke, Rankweil, Schleife 11
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Engel-Apotheke, Lustenau,
Grindelstraße 17a

Dienstag, 12. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Stadtapotheke, Dornbirn,
Marktstraße 3

Vinomna-Apotheke, Rankweil,
Stiegstraße 23

Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28

Mittwoch, 13. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke im Hatlerdorf, Dornbirn,
Hatlerstraße 25

Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Apotheke Kaulfus, Hohenems,
Schloßplatz 5

Donnerstag, 14. März 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Nibelungen-Apotheke, Hohenems,
Kaulbachstraße 5

www.apothekerkammer.at

SONNTAGSDIENST DER HAUSKRANKEN- PFLEGE

Für Hohenems

Samstag, 9. März 2024
Sonntag, 10. März 2024
jeweils von 7 bis 11 Uhr
Hohenems
KPV Hohenems, T 05576 42431

**Für Götzis, Altach, Koblach
und Mäder**

Sonntag, 10. März 2024,
jeweils 8 bis 10 Uhr
Kummenbergregion:
KPV Altach, T 0699 11818387

NOTFALL- TELEFONNUMMERN

Feuerwehr:	122
Rettung:	144
Polizei:	133
€-Notruf:	112
Bergrettung:	140
Gesundheitsberatung:	1450
Telefonseelsorge	142
Vergiftungs-Information:	01 406-4343

Trotz genauer Kontrollen unserer Mitarbeiter kann es auch nach Redaktionsschluss noch zu Verschiebungen bei Öffnungs- und Urlaubszeiten kommen. Deshalb bitten wir Sie, sich bei Bedarf online über die exakten Ärzte- und Apothekennotdienste zu informieren.

Alle Angaben sind ohne Gewähr!

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Dienstbereitschaft laut telefonischer Auskunft bei Ihrem Tierarzt.

REDAKTIONELLE BEITRÄGE

Um einen besseren Lesefluss zu gewährleisten, verzichten die Redaktionen auf genderspezifische Formulierungen sowie die Nennung akademischer Titel. Werden mehrere Personen angesprochen, bezieht sich die Mehrzahlform auf alle Geschlechter.

INSERATE

Für den Inhalt und die Richtigkeit der eingesandten Inserate sind ausschließlich die Inserenten verantwortlich.

DIAGNOSE OSTEOPOROSE! WAS BEDEUTET DAS FÜR MICH?

Jeder Mensch, egal ob Frau oder Mann, durchläuft mit dem eigenen Körper aufeinanderfolgende Phasen. Das ist allgemein bekannt. Dieser Durchlauf kann auch Alterungsprozess genannt werden.

Das geht in jungen Jahren nicht schnell genug, mit fortschreitendem Alter hätten wir Menschen gerne eine Verlangsamung. Ohne dass wir es bemerken, baut sich unser Körper dabei laufend um. Das sind Prozesse, die Tag und Nacht ohne Einfluss durch unseren Willen geschehen. Diese Umbauprozesse sind wichtig – damit bleibt unser Körper fit. Dabei muss unser Organismus eine Balance halten zwischen Abbau und Aufbau. Die Aufgaben dazu übernehmen unterschiedliche Mechanismen. Wenn nun an unseren Knochen die Leistung des Abbaus stets gleichbleibt, mit zunehmendem

Alter der Aufbaumechanismus aber an Leistung verliert, dann verringert sich die Masse an Knochenmaterial. Wir sprechen von Knochenschwund. In der Fachsprache wird das Ausdünnen, das Porösewerden, der Verlust an Stabilität der Knochenstruktur, als Osteoporose bezeichnet. Da anfangs unser Nervensystem diese Differenz nicht bemerkt, verspüren wir auch keinen Schmerz. Bei manchen Menschen beginnt dieser Prozess früher, bei manchen später. Es kann somit gesagt werden, dass es keine eindeutigen Warnzeichen oder eine bestimmte Altersstufe für Osteoporose gibt. Es ist bekannt, dass Frauen im Allgemeinen öfter davon betroffen sind als Männer. Weiters wird beobachtet, dass bei Frauen die Wechseljahre der Beginn eines zuerst schleichenden Knochenschwundes sind. Aber auch bei Männern

ergeben sich mit der Zeit und abnehmender Beweglichkeit Risikofaktoren für Knochenschwund.

Paul von Aufschnaiter
Apotheker in Hohenems



Paul von Aufschnaiter

SANFTE MITTEL BEI HEUSCHNUPFEN

Heuschnupfen tritt hauptsächlich im Frühling und Sommer auf und verursacht typische Beschwerden wie anhaltenden Schnupfen, plötzliche Niesanfalle und juckende Augen sowie Reizungen im Hals- und Nasenbereich. Neben verschreibungspflichtigen Medikamenten können auch pflanzliche Hausmittel helfen, diese Symptome zu lindern.

Beliebte Möglichkeiten sind Schwarzkümmelöl, Ingwer, Traganthwurzel und Kochsalzlösung. Schwarzkümmelöl ist bekannt für seinen Reichtum an ungesättigten Fettsäuren, ätherischen Ölen und Aminosäuren. Frühzeitig eingenommen, kann es entzündungshemmend wirken und Allergien mildern. Es kann entweder eingerührt oder als Kapseln eingenommen werden. Traganthwurzel-extrakte können ebenfalls helfen, indem sie die Überempfindlichkeit des Immunsystems mildern. Auch hier ist es

wichtig, vor Beginn der Allergiesaison mit der Einnahme zu beginnen. Ingwer kann die Freisetzung von Histamin senken und wird oft als Tee oder in Kapselform eingenommen. Nasenduschen oder Dampfbäder mit Kochsalzlösung können die Nasenschleimhäute befeuchten und die Atemwege von Pollen befreien. Eine ausgewogene Ernährung mit grünem Blattgemüse, Beeren und probiotischen Produkten wie Joghurt kann ebenfalls helfen. Es ist ratsam, histaminhaltige Lebensmittel zu vermeiden, da sie Allergiesymptome verstärken können. Menschen mit Pollenallergien sollten auch auf mögliche Kreuzreaktionen mit bestimmten Lebensmitteln achten, die mit den Pollen bestimmter Pflanzenarten in Verbindung stehen können.

Mag. pharm. Andrea Sperger



SPRECHSTUNDE – DIAGNOSE: „OSTEOPOROSE“

Osteoporose ist eine Erkrankung, die durch eine niedrige Knochendichte und eine Verminderung der Knochenmasse charakterisiert wird.

Die Krankheit entsteht, wenn die Knochenmasse schneller abnimmt, als sie der Körper wieder ersetzen kann. Am Freitag, dem 15. März 2024, wird bei der Apotheke Kaulfus am Schlossplatz 5 in Hohenems, von 9 bis 12 Uhr eine Sprechstunde stattfinden. Es werden all Ihre Fragen und Anliegen rund um das Thema „Osteoporose“ beantwortet.

Ihre Ansprechpartner sind:

- Dr. Josef Bachmann, Internist i.R.
- Marianne Pfeifer, Obfrau des Vereins „Gesunde Knochen Vorarlberg“
- Christine Oberforcher, Obfraustellvertreterin des Vereins „Gesunde Knochen Vorarlberg“

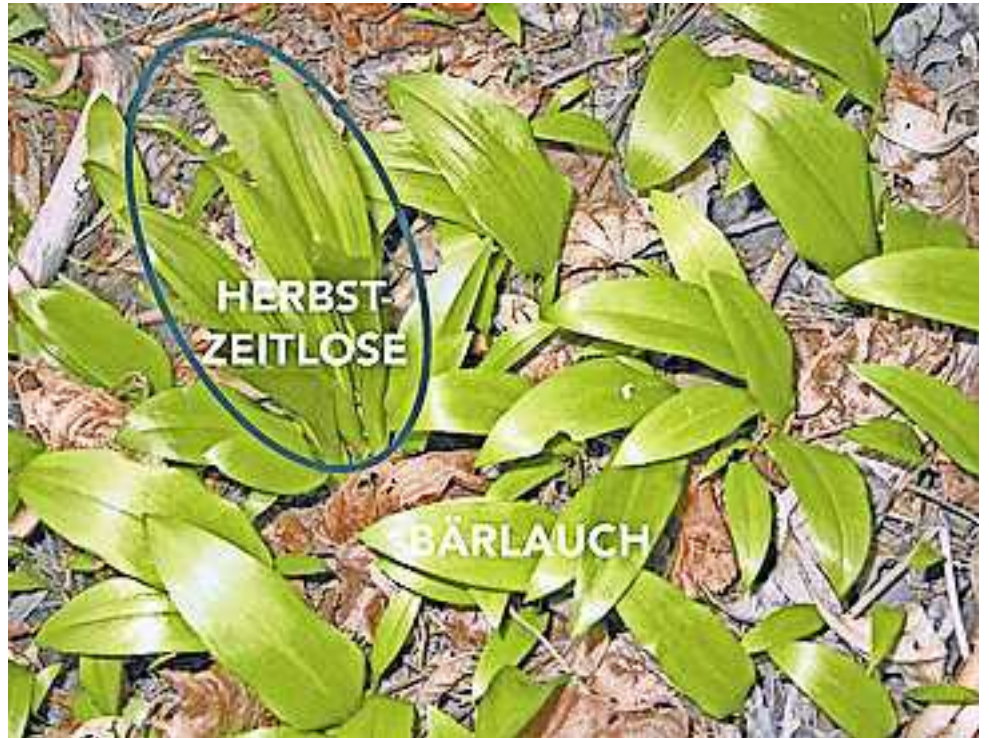
Sie werden gebeten, sich beim Verein „Gesunde Knochen Vorarlberg“ unter Tel. 0664/5764420 oder E-Mail sob_osteoporose@gmx.at anzumelden.



DER BÄRLAUCH UND SEINE GIFTIGEN KOLLEGEN

Der Bärlauch gehört für viele im Frühjahr auf den Speiseplan und ist sehr beliebt. Doch umso beliebter, umso gefährlicher, denn viele Sammler wissen nicht, worauf sie achten müssen.

So warnt Klaus Zimmermann von der inatura Dornbirn: „Beim Sammeln sollte die Verwechslungsgefahr mit den giftigen Maiglöckchen und Herbstzeitlosen nicht unterschätzt werden.“ Die typischen Merkmale des Bärlauchs: Bärlauch hat einen deutlichen Knoblauchgeruch. Die lindgrünen Blätter kommen einzeln, dicht nebeneinander und sind lang gestielt. Die Blätter lassen sich sehr leicht verreiben und knicken leicht ab. Für alle gilt: „Wer sich nicht sicher ist, sollte lieber die Finger von den Pflanzen lassen, oder sich auf dem Gemüsemarkt bedienen, wo Bärlauch mittlerweile bei zahlreichen Händlern zum Standardsortiment gehört“, so Mario Amann, Geschäftsführer von Sichereres Vorarlberg.



www.sicheresvorarlberg.at

INFO

DIE KOSTENLOSE ABFALL-APP



Nie wieder einen Abfalltermin versäumen und die wichtigsten Abfall-Informationen auf einen Blick.

Jetzt ganz unkompliziert auf Ihrem Smartphone mit der abfallv-App. Kostenlos in den App-Stores für Apple und Android-Systeme erhältlich.

Trotz gesteigerten Umweltbewusstseins bleibt „Littering“ ein Problem. Das achtlose Wegwerfen von Abfällen belastet nicht nur unsere kostbare Umwelt, sondern dokumentiert auch das Verantwortungsbewusstsein der Gesellschaft. Mit der Landschaftsreinigungsaktion „Saubere Umwelt braucht dich!“ wird erneut ein wichtiges Zeichen gesetzt.

Von 23. März bis 27. April 2024 können sich Freiwillige in den Gemeinden zu Sammelaktionen zusammenschließen und Abfall einsammeln. Dass dabei einiges zusammenkommt, konnte bereits bei der Aktion im vergangenen Jahr eindrucksvoll unter Beweis gestellt werden: Insgesamt 65 Tonnen Abfall wurden gesammelt. Dieser „Rekord“ ist zwar erschreckend, aber zeugt gleichzeitig vom großartigen Engagement der Freiwilligen: Ganze 15.000 Helfer haben sich auf den Weg gemacht, um dem achtlosen Wegwerfen den Kampf anzusagen.



Foto: Eva Rauch/Vorarlberger Gemeindeverband

Intervention:

Littering sichtbar(er) machen

Erstmals finden ausgewählte Fundstücke der Landschaftsreinigung als professionell aufgearbeitete Exponate einen besonderen Platz im vorarlberg museum. Diese exklusive Intervention, die in der Dauerausstellung „buchstäblich vorarlberg“ eingebettet ist, setzt das Problem des achtlosen Wegwerfens in den Fokus und regt Besucher dazu an, nachzudenken und vielleicht auch positive Veränderungen anzustoßen.

Der ORF Vorarlberg unterstützt die Partnerschaftsaktion seit einigen ebenfalls Jahren aktiv, ebenso die Wirtschaftskammer Vorarlberg.

Weitere Informationen:

- Die Landschaftsreinigung 2024: 23. März bis 27. April 2024
- Die Intervention „Vom Aufheben“ ist mit einzelnen Fundstücken der Landschaftsreinigung noch bis Ende April im vorarlberg museum zu sehen.

- Aktionstag am 28. April: Das vorarlberg museum wird als Dank für das große Engagement aller Teilnehmenden am 28. April 2024 seine Türen öffnen – bei freiem Eintritt.
- Die gemeinsame Landschaftsreinigungsaktion „Saubere Umwelt braucht dich!“ der Vorarlberger Gemeinden wird durch das Land, den ORF, die Wirtschaftskammer, Locker Recycling und den Gemeindeverband unterstützt.

aktion demenz

Sie sind selbst betroffen oder betreuen einen Menschen mit Demenz und möchten mit einer erfahrenen Person über Ihre Situation sprechen? Gerne vermitteln wir eine Fachperson:

Kontakt für die Region amKumma
Alexandra Bereuter
Sandra Simonitsch-Hernler
Tel. 0664/88936102
E-Mail aktion.demenz@amkumma.at

Kontakt für Hohenems
Heidi Wenin,
Jasmine Metzler, Bettina Flatz
Tel. 05576/7101-1990
E-Mail servicestelle@hohenems.at

Bitte geben Sie Ihren Wohnort und Ihre Telefonnummer an.
Sie erhalten innerhalb von zwei Werktagen einen Anruf zur Terminvereinbarung.

GEMEINDE

VOLKSBEGEHREN

BIST DU GESCHEIT

CO2-Steuer abschaffen

Das Intensivbettenkapazitäts-
erweiterungs-Volksbegehren

Energieabgaben streichen –
Volksbegehren

Energiepreisexplosion jetzt stoppen!

Essen nicht wegwerfen!

Frieden durch Neutralität

Glyphosat verbieten!

Kein Elektroauto-Zwang

Kein NATO-Beitritt

Nein zu Atomkraft-Greenwashing

Neutralität Österreichs stärken

Parteienförderungen abschaffen

Tägliche Turnstunde

Eintragungen können im Gemeindeamt
Altach, Meldeamt/Bürgerservice – bari-
eriefrei erreichbar – an den nachstehend
angeführten Tagen und zu folgenden
Zeiten vorgenommen werden:

- Montag, 11. 3. 2024,
von 8 bis 16 Uhr,
- Dienstag, 12. 3. 2024,
von 8 bis 20 Uhr,
- Mittwoch, 13. 3. 2024,
von 8 bis 16 Uhr,
- Donnerstag, 14. 3. 2024,
von 8 bis 16 Uhr,
- Freitag, 15. 3. 2024,
von 8 bis 16 Uhr,
- Samstag, 16. 3. 2024,
geschlossen,
- Sonntag, 17. 3. 2024,
geschlossen,
- Montag, 18. 3. 2024,
von 8 bis 16 Uhr.

Personen, die bereits eine Unterstüt-
zungserklärung für ein Volksbegehren
abgegeben haben, können für dieses
Volksbegehren keine Eintragung mehr
vornehmen, da eine getätigte Unter-
stützungserklärung bereits als gültige
Eintragung zählt. Online können Sie
eine Eintragung bis zum letzten Tag des
Eintragungszeitraumes (18. März 2024),
20 Uhr, durchführen. Bitte bringen Sie
zur Unterschriftsleistung einen amtlichen
Lichtbildausweis mit. Als Verbotszone,
in welcher während des Eintra-
gungszeitraumes jede Art der Werbung
für oder gegen Volksbegehren, insbe-
sondere auch durch Ansprachen,
durch Anschlag oder Verteilen von
Aufrufen sowie jede Ansammlung und
das Tragen von Waffen jeder Art (aus-
genommen Dienstwaffen) verboten ist,
wird das Gebäude des Gemeindeamtes
sowie ein Umkreis von 100 Meter um
das Gemeindeamt bestimmt.

Mag. Markus Giesinger, Bürgermeister
für die Gemeinde Altach

**VOLKS
BEGEHREN**

GEMEINDE

UMSTELLUNG BEI DER ENTSORGUNG VON HUNDEKOT

**Die Gemeinde Altach führt bei der
Entsorgung von Hundekot ein effizi-
enteres und benutzerfreundlicheres
System ein. Die bekannten Robidog-
Stationen wurden durch neue Sack-
spender ersetzt.**

Ab sofort werden die Hundebesitzer
ersucht, die Beutel einzeln aus den
neuen Sackspendern zu entnehmen und
den Hundekot in den dazu installierten
Restabfalltonnen zu entsorgen. Die
neuen Robidog-Sackspender machen
die Entsorgung von Hundekot einfach
und unkompliziert. Anstatt die Beutel
von der unhandlichen Rolle abzureißen,
können sie nun einzeln entnommen
werden. Insgesamt werden vorab
25 neue Stationen, aufgeteilt in der
gesamten Gemeinde Altach aufgestellt.



GEMEINDE

ALTIGER GENUSSMARKT ÖFFNET SEINE TORE

**Ab dem 15. März 2024 wird jeden
Freitag von 8 bis 12 Uhr der Altiger
Genussmarkt seine Pforten öffnen.**

Der Markt findet – wie gewohnt – auf
dem Parkplatz des Sozialzentrums
statt und verspricht ein kleines, aber
feines Einkaufserlebnis für alle Genießer
regionaler Produkte. Angeboten wird
die gesamte Palette regionaler Köst-
lichkeiten. Von frischem Brot über
köstliche Fleisch- und Wurstwaren bis
hin zu Hochprozentigem und delikaten
italienischen Spezialitäten ist für jeden

Geschmack etwas dabei. Die zahlreichen
Händler aus der Region laden ab nächs-
ter Woche beim Altiger Genussmarkt
dazu ein, die Vielfalt und Qualität
heimischer Produkte zu entdecken
und zu genießen. Kommen Sie vorbei
und lassen Sie sich von den kulinarischen
Highlights verwöhnen. Geöffnet hat
der Altiger Genussmarkt ab dem
15. März jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr.
Übrigens: Blättle-Leser profitieren
doppelt. In der nächsten Ausgabe
wird ein 5-Euro Gutschein abgedruckt.

Den Coupon dann einfach ausschnei-
den, beim Einkauf abgeben und vom
vergünstigten Preis profitieren.



10-JÄHRIGES DIENSTJUBILÄUM GEFEIERT

Am 1. März 2014 trat Karl Rüdissler in der Gemeinde Altach seinen Dienst als Leiter des Werkhofes an.

Seit mittlerweile zehn Jahren sorgt Karl Rüdissler mit seinem Team dafür, dass Altach eine lebenswerte Gemeinde bleibt. Der Leiter des Werkhofes wurde in dieser Woche für seine jahrelange Treue zur Gemeinde Altach ausgezeichnet und erhielt dabei eine kleine Aufmerksamkeit von Bürgermeister Markus Giesinger, Amtsleiter Michael Märk und Bauamtsleiter Peter Ender.



Amtsleiter Michael Märk, Bürgermeister Markus Giesinger, Jubilar Karl Rüdissler und Bauamtsleiter Peter Ender

BERUFSPRAKTIKUM IM GEMEINDEDIENST

Leonardo Basile begann am Montag, dem 4. März 2024 sein Praktikum bei der Gemeinde Altach und wird sich in den kommenden Monaten im Bauamt und der Finanzabteilung einbringen.

Erst kürzlich konnte der gebürtige Altacher seinen Zivildienst erfolgreich abschließen, am Montag, den 4. März 2024 trat er nun seine Praktikumsstelle im Gemeindeamt an. Die nächsten drei Monate wird Leonardo Basile die Arbeitskollegen vom Bauamt und der Finanzabteilung unterstützen und gleichzeitig wertvolle Erfahrungen für seinen beruflichen Werdegang zu sammeln.

Einen guten Start und herzlich willkommen bei der Gemeinde Altach, Leonardo.



Leonardo Basile

UNTERSTÜTZUNG BEI DER ARBEITNEHMERVERANLAGUNG

Die Gemeinde Altach bietet Pensionisten Unterstützung bei der Erstellung der Arbeitnehmerveranlagung an. Die Sprechstunden werden von Werner Nachbaur im Sprechzimmer der Volksschule durchgeführt.

Dienstag, 12. März 2024, 14 bis 17 Uhr
Dienstag, 19. März 2024, 14 bis 17 Uhr
Dieser kostenlose Service gilt für Pensionisten der Gemeinde Altach. Wir bitten um Voranmeldung im Bürgerservice unter T 05576 7178-132.



Veranstaltungen

Do, 7. März
Bibliothek Altach
"LeserEi"
Vorlesezeit für Kids
Bibliothek, 15.00 Uhr

Fr, 8. März
Kneipp Aktiv-Club
"Jahreshauptversammlung"
KOM, 19.00 Uhr

Sa, 9. März
Theaterkreis Altach
"Girls like that"
Drama der Theaterkreis Jugend
Theater im KOM, 19.30 Uhr

So, 10. März
Pfarrkirche Altach
"Suppenessen und teilen"
Pfarrzentrum, 11.00 Uhr

Di, 12. März
Interkultureller Eltern-Kind-Treff
"Pinocchio"
KOM, 14.30 bis 17.00 Uhr

Do, 14. März
Pensionistenverband
"Jahreshauptversammlung"
Wildhütte Rheinauen, 15.00 Uhr

Do, 14. März
Bibliothek Altach
"LeserEi"
Vorlesezeit für Kids
Bibliothek, 15.00 Uhr

Fr, 15. März
Gemeinde Altach
"Altiger Genussmarkt"
Regionale Köstlichkeiten
Parkplatz Sozialzentrum, 8.00 Uhr

Fr, 15. März
Theaterkreis Altach
"Girls like that"
Drama der Theaterkreis Jugend
Theater im KOM, 19.30 Uhr

Di, 19. März
Interkultureller Eltern-Kind-Treff
"Pinocchio"
KOM, 14.30 bis 17.00 Uhr

Di, 19. März
Bibliothek Altach
"LeserEi"
Vorlesezeit für Kids
Bibliothek, 15.00 Uhr

Mi, 20. März
Bibliothek Altach
"Ostern kunterbunt"
Bilderbuchkino | Osterwerkstatt
Bibliothek, 14.00 Uhr

ALTACH. DAMALS UND HEUTE

Dieses schöne „Luftbild“ von 1614, das den damaligen Weiler Bauren sozusagen von der Schweiz aus darstellt, verdanken wir einem Grenzkonflikt am Rhein innerhalb einer Reihe von jahrzehntelang andauernden Streitigkeiten zwischen den Götzis-Altachern und den Emsern.

Es ist eine authentische Illustration der ältesten Geschichte Altachs. Die alte Landstraße durch die Emme Richtung Unteres Tobel (1) war eben durch den „neuen Weg“ (A und B) direkt zum Kobel abgelöst worden. Das Wirtshaus zum Buren (2) ist ebenso darauf festgehalten wie die Kornhütte, die Fährenhütte und wahrscheinlich auch die Schiffslände (3). Auf Diepoldsauer Seite findet sich die älteste Darstellung einer Schiffsmühle auf dem Alpenrhein. Auf zwei Schifflein aufgebaut und verankert, konnte damit jederzeit die beste Strömung ausgenutzt und der Standort gewechselt werden. 30 Jahre später ist auf österreichischer Seite eine Rheinmühle von drei Altachern betrieben worden. Die Ziffer 4 bezeichnet die Reste der ehemaligen Siedlung am Rhein. Dort stand die 1403 erwähnte „St. Niklas Kapell“ und wahrscheinlich auch der Hof, den das Kloster Mehrerau laut einer Papsturkunde von 1249 „in Altahe“ besaß. Die daraus entstandene St-Niklas-Siedlung wurde im 16. bis 17. Jahrhundert wegen der sich mehrenden Überschwemmungen aufgelassen. Die Häuser, damals als „Fahrnis“ behandelt, seien nach und nach abgetragen und im heutigen Unteraltach wieder aufgebaut worden, wo auch 1591 vom zweiten Kirchlein die Rede ist, am Standort des Hauses

Rheinstraße 34. Dieser Plan zeigt uns die Grenze zwischen der habsburgischen Herrschaft Feldkirch (rechte Seite im Bild) und der Grafschaft Hohenems (links und oben). Nach langwierigen Grenzstreitigkeiten war es den Emser Grafen schon 1535 gelungen, in Ausnutzung der treuen Waffenbrüderschaft zu den Habsburgern ihr Expansionsstreben gegen die Gemeinde Götzis (im Bereich Altach und Bauren) für sie positiv abzuschließen und die Grenze

so weit vorzuschieben, dass sie (heute noch) mitten durch den Weiler Bauren führt (Marksteine A, D, E, F). Einen noch 1928 gestarteten Versuch der Altacher Gemeinde, wenigstens das Gebiet östlich der Bundesstraße bis zur Bahnlinie, dessen Bewohner sich zum Teil bis heute Altach zugehörig fühlen, durch einen Tausch gegen das Fahrengbiet in den Altacher Gemeindebezirk zurückzuholen, war kein Erfolg beschieden.



INFO

PROBLEMSTOFFSAMMLUNG



Problemstoffe sind:

Farben, Lacke, Pflanzenschutzmittel, Leuchtstoffröhren, Elektroaltgeräte, Öle, Batterien, Chemikalienreste, usw.

Die Abgabe erfolgt am Samstag, 9. März 2024, beim Werkhof (Lirerstraße 17), von 8.30 bis 11.30 Uhr.

Nur für ortsansässige Personen!

ALTACHER SCHÜTZEN HOLTEN AN DER LANDESMEISTERSCHAFT 29 MEDAILLEN

Die Union Schützengilde kann auf die erfolgreichsten Landesmeisterschaften im 10 Meter Bewerb der Luftgewehr- und Luftpistolen-Schützen in der Vereinsgeschichte zurückblicken. Insgesamt holten sich die Sportler aus Altach achtzehn Gold-, zehn Silber- und eine Bronzemedailien.

In der Klasse Luftgewehr stehend frei durften sich Simon Amann (Jugend 1), Demien Rauer (Jugend 2), Eliana Schwarz (Jundschützinnen), Maximilian Berthold (Jungschützen), Waibel Kiano (Junioren), Sheileen Waibel (Frauen), Patrik Diem (Männer), Anita Schmid-Ströhle (Seniorinnen 3) und Felix Thurnher (specials) über einen Titel freuen. Auf Platz zwei landeten Dominik Rauer (Junioren), Marlene Pribitzer (Frauen) und Niklas Lampert (specials). Im Bewerb Luftgewehr stehend aufgelegt wurde Eszter Tibold (Seniorinnen 1) Landesmeisterin, auf Platz zwei landeten Andrea Hajdányi (Seniorinnen 1), Mario Rauer (Senioren 1) und Anita Schmid-Ströhle (Seniorinnen 3). Im Bewerb Luftpistole stehend frei kürten sich Donovan Bailey (Jugend 1) und stehend aufgelegt Mario Rauer (Senioren 1) zum Landesmeister. Im VSB Open Finale Luftgewehr stehend frei gewann Marlene Pribitzer und zweite wurde Sheileen Waibel. Im Bewerb Luftpistole

stehend frei wurde Sladian Zoran zweiter. Im Bewerb Luftgewehr aufgelegt wurde Eszter Tibold zweite und in der Klasse Luftpistole aufgelegt gewann Mario Rauer. Bei den Mannschaftswettbewerben gewann Altach dreimal Gold, zweimal Silber und einmal Bronze. Gold holten sich die Schützen Sheileen Waibel, Marlene Pribitzer und Patrik Diem im Bewerb Luftgewehr allgemeine Klasse in der SeniorInnen 3 / specials Klasse krönten sich Anita Schmid-Ströhle, Felix Thurnher und Niklas Lampert und in der VSB Open Klasse Sheileen Waibel, Marlene Pribitzer und Patrik Diem zu den neuen Titelträgern. Den zweiten Platz holten sich in der Jugend1 Klasse Noemi Lynn Möderndorfer, Tobias Amann und Simon Amann, in der Klasse stehend aufgelegt Mario Rauer, Eszter Tibold und Robert Lanziner.



Den dritten Platz errangen in der VSB Open Klasse Kiano Waibel, Dominik Rauer und Laura Thür. Besonders zu erwähnen ist der Unglaubliche neue Landesrekord von Sheileen Waibel mit 635.5 Ringen, den bisherigen super Rekord hielt Marlene Pribitzer mit 633,3 Ringen. „Wir sind auf unsere SchützInnen sehr stolz und dankbar, dass sie unseren Verein vertreten“, zeigt sich Obmann Peter Niederklöpfer stolz.



Sheileen Waibel erzielte einen neuen Landesrekord

PREMIERE FÜR „GIRLS LIKE THAT“

Die Jugendgruppe vom Theaterkreis Altach lädt am Samstag, den 9. März, Beginn 19.30 Uhr zur Premiere des neuen Stücks ins Theater im KOM.

Mitten in der Geschichtsstunde, als die Lehrerin gerade über das Wahlrecht der Frauen spricht und die meisten Schülerinnen langsam wegdösen, wird es heller im Klassenzimmer der Mädchenschule, die Handys blinken auf, es brummt und piept, alle Blicke wandern auf die Smartphones: Ein Nacktfoto ist zu sehen, ein Foto der Mitschülerin Sonja. Anstatt mit Sonja zu sprechen, werden schnell weitere Vermutungen und Gerüchte über sie verbreitet. Es dauert nicht lange und

ein zweites Foto geht an alle Schüler raus: Wieder ein Nacktfoto, doch diesmal ist ein Junge zu sehen: der allseits beliebte Finn. Der Spießrutenlauf, den Sonja hinter sich hat, steht Finn nicht bevor, weil er ein Junge ist. Doch Sonja schlägt zurück und nutzt dabei die Stärke mehrerer Frauengenerationen ihrer Familie. Eine spannende Aufführung ist also garantiert. Die Jugendgruppe des Theaterkreises Altach freut sich über zahlreiche Besucher.

Aufführungstermine:

- Samstag, 9. 3. 2024, 19.30 Uhr
- Freitag, 15. 3. 2024, 19.30 Uhr
- Freitag, 22. 3. 2024, 19.30 Uhr
- Samstag, 23. 3. 2024, 19.30 Uhr

Alle Aufführungen finden im Theater im KOM statt. Weitere Infos auf der Homepage theaterkreis.at.



SUPPENESSEN UND TEILEN

Am 10. März 2024 veranstaltet die Pfarrcaritas-Gruppe den Fastensonntag in Altach: Ein einfaches Mittagessen gegen Spenden für die Organisation „Tischlein deck dich“.

Um die Last der Armut zu erleichtern, die es kaum bemerkt neben dem Wohlstand gibt, lädt die Altacher Pfarrcaritas-Gruppe am Sonntag, den 10. März, zwischen 11 und 12. 30 Uhr zum Suppenessen ein und bittet um

Spenden für eine in Not geratene Familie aus Altach und für Tischlein deck dich. Die Vorarlberger Organisation stellt Mittellosen Nahrungsmittel zur Verfügung und sammelt dafür Überschussware. Ein einfaches Mittagessen – Suppe und Brot – in Gemeinschaft, und zugleich Hilfe, die nottut: Herzlich willkommen am Fastensonntag, 10. März., ab 11 Uhr (nach dem Gottesdienst) im Pfarrzentrum Altach.



FUNDAMT

Gefunden: Brille (braun, Marke Lexxoo); Damenfahrrad („3000“, blau).

Vermisste Gegenstände sind auch unter www.fundamt.gv.at abrufbar!

SPENDENAUSWEIS

Die nachfolgenden Angaben wurden dem Gemeindeblatt von den Spendenorganisationen übermittelt und liegen in deren Verantwortung.

Zum ehrenden Gedenken an Verstorbene werden folgende Spendeneingänge verzeichnet:

Krankenpflegeverein Altach

- Zum Gedenken an Petra Meusburger von Josef und Rosmarie Gastl € 20,-, Marianne Wehinger € 20,-, Familie Rudolf Ender € 20,-.
- Zum Gedenken an Hedwig Jankovsky von Alois und Maria Schwienbacher € 30,-.

Pater Hubert Kilga

- Zum Gedenken an Frau Petra Meusburger von Siegrid Breuss € 20,-.

Allen Spendern ein herzliches Vergelt's Gott!

KIRCHE

Gottesdienstordnung der Pfarrkirche St. Nikolaus

Freitag, 8. März

7.15 Uhr Schülermesse der VS
11.35 Uhr Erstbeichte/Lebensgespräche der Volksschule 4a

Samstag, 9. März

16.30 Uhr Kontemplation, Kl. Saal
18.30 Uhr Wortgottesfeier

Sonntag, 10. März, 4. Fastensonntag

Lesung 1: 1 Sam 16,1b.6-7.10-13b
Lesung 2: Eph 5,8-14
Evangelium: Joh 9,1-41
10.15 Uhr Messfeier
Anschließend lädt der AK-Pfarrcaritas zum Suppe essen in den Pfarrsaal ein.
18 Uhr Kreuzwegandacht
Leitung: Helga Rebenklauber

Montag, 11. März

10 Uhr Erstbeichte/Lebensgespräche der Volksschule 4c

Dienstag, 12. März

10 Uhr Gottesdienst im Sozialzentrum
Eucharistische Anbetung bis 18 Uhr in der Pfarrkirche

Mittwoch, 13. März

9 Uhr Messfeier
anschließend Kaffee im Pfarrsaal

Freitag, 14. März

7.15 Uhr Schülermesse der VS

Ansprechperson bei Beerdigungen:

Pfr. Rainer Büchel,
T 0676 832408134

Ein wenig die Not lindern

In Not zu helfen ist eigentlich Sache der Menschlichkeit. So sind wir es gewohnt, jede oder jeder ist im Laufe des Lebens davon betroffen, durch Krankheit, Einzelschicksale, Armut... Am Sonntag, 10. März 2024 lädt das Team der Pfarrcaritas wieder zu einem der Fastenzeit entsprechenden einfachen Mittagessen – Suppen und Brot – ein und bittet dafür um Spenden für eine Altacher Familie in Not und für Tischlein Deck dich.

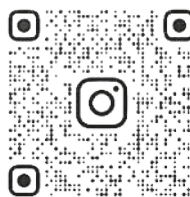
Fastensonntag, 10. März 2024,
Pfarrzentrum Altach: 11 Uhr bis 12.30 Uhr (nach dem Gottesdienst)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Das Team der Pfarrcaritas

Öffnungszeiten des Pfarrbüro

Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag von 9 -11 Uhr oder telefonisch unter der T 05576 42010.

Besuchen Sie uns auf der Homepage:
www.pfarre-altach.at



@PFARRE_ALTACH

Folgen Sie uns auf Instagram.

Altach50plus

Liebe Mitglieder, vor allem alle, die gerne radeln, ich möchte euch zur ersten kleinen Radtour in diesem Jahr einladen. Wir radeln am Rhein Richtung Dornbirn und nach einem Einkehrschwung in der Jausenstation „Sack“ über Hohenems wieder zurück, also ca. 20 km. Termin: Mittwoch, 13. März, Treffpunkt 14 Uhr vor der Kirche Altach. Nur bei trockener Witterung! Infos bei unsicherer Wetterlage: Hermann Begle, T 0650 8524005.

CASHPOINT SCR Altach

Spiele in der CASHPOINT Arena: Samstag, 11 Uhr U12 B – FC Buchs, 12.45 Uhr Juniors – FC Lustenau, 15 Uhr 1b – SV Frastanz; Sonntag, 9.30 Uhr U16 B – Future Team, 12 Uhr Frauen – SPG Linz/Kleinmünchen (ÖFB-Cup), 14.30 Uhr SPG Kumma U14 – Admira Dornbirn, 16.30 Uhr SC Kumma – AC Milwaukee;

Pensionistenverband OG Altach

Achtung – Anmelden nicht vergessen! Liebe Mitglieder, am Donnerstag, den 13. Juni 2024 findet wieder die beliebte Bodenseeschiffahrt, diesmal nach Überlingen, statt. Da wir nur ein begrenztes Kontingent an Schiffskarten haben solltet ihr euch bei Interesse rasch anmelden. Die Anmeldungen werden nach Anmeldedatum verarbeitet. Anmeldeschluss ist jedenfalls am Donnerstag, 14. März 2024 nach unserer Jahreshauptversammlung. Anmeldungen bitte telefonisch bei Siegfried Birnleitner unter der Handynummer +43 678 1297483.

Pensionistenverband OG Altach

Achtung – Anmelden nicht vergessen! Liebe Mitglieder, am Montag, den 15. Juli 2024 findet die Generalprobe zum „Freischütz“ auf der Bregenzer Seebühne statt. Da wir nur ein begrenztes Kontingent an günstigen Eintrittskarten haben solltet ihr euch

bei Interesse rasch anmelden. Die Anmeldungen werden nach Anmeldedatum verarbeitet. Anmeldeschluss ist jedenfalls am Donnerstag, 14. März 2024 nach unserer Jahreshauptversammlung. Anmeldungen bitte telefonisch bei Fiti Prattes unter der Handynummer +43 664 3570972.

Pensionistenverband OG Altach

Jahreshauptversammlung 2024 mit Neuwahlen. Alle Mitglieder des Pensionistenverbandes Altach sind eingeladen, zur Jahreshauptversammlung zu kommen. Am Donnerstag, den 14. März 2024 um 15 Uhr findet diese statt. Als Örtlichkeit haben wir die „Wildhütte“ in den Rheinauen reserviert, um uns anschließend von Mike Häfele und seinem Team verwöhnen zu lassen. Da neben der Berichterstattung auch Neuwahlen auf der Tagesordnung stehen bitten wir um zahlreiche und verlässliche Teilnahme. Auf euer Kommen freut sich der gesamte Vereinsvorstand!

UTTAC Altach

Spiel, Spaß und Sport. Das OK-Team des UTTAC Altach freut sich unglaublich darauf, am Samstag, den 27. April 2024, 13.30 Uhr wieder das beliebte und legendäre Altacher Orts- und Firmenturnier für Hobby-Tischtennispieler in der Turnhalle der Mittelschule Altach austragen zu dürfen. Alles, was Ihr benötigt, sind drei Spieler und gute Laune. Der Rest ergibt sich von allein. Alle Details und das Anmeldeformular sind auf www.uttacaltach.at zu finden. Der Eintritt für Zuschauer ist frei. Der UTTAC Altach freut sich auf ein tolles Turnier mit euch.

INFO

PAPIERTONNEN ENTLEERUNG

Die nächste Entleerung der Papiertonnen erfolgt am Mittwoch, 13. März 2024, im südlichen Gemeindegebiet (südlich der Achstraße Schweizerstraße).

Zudem werden auch die 1.100-l-Papiertonnen bei allen Wohnanlagen des gesamten Gemeindegebiets entleert.

Achten Sie bitte darauf, dass die Tonne gut sichtbar am Straßenrand bereit gestellt ist.

Die Abholung erfolgt im Zeitraum zwischen 6 und 22 Uhr.

INFO

„GELBER SACK“ – ABHOLUNG

Die nächste Abholung erfolgt am Montag, 11. März 2024. Die Abholung des „Gelben Sackes“ findet alle vier Wochen statt.

Die Säcke bitte nicht vor Sonntagabend hinausstellen.

Achten Sie darauf, dass die gelben Säcke gut sichtbar am Abholtag bis spätestens 6 Uhr am Straßenrand bereit gestellt sind.